



INFORMACJA, al. Niepodległości 34, 61-714 Poznań, hol główny, tel.: 61 626 66 66; fax 61 626 67 44, e-mail: kancelaria@umww.pl

## Büro für Internationale Zusammenarbeit

Die Aufgaben des Büros für Internationale Zusammenarbeit umfassen die Koordination und Überwachung des Ablaufes der internationalen Zusammenarbeit zwischen der Woiwodschaftsselbstverwaltung und den regionalen Selbstverwaltungsstrukturen in anderen Ländern sowie den internationalen Netzwerken; die Initiierung internationaler Kontakte zwischen den Wirtschaftseinheiten und Institutionen, die im Gebiet der Woiwodschaft tätig sind, und den ausländischen Partnern; die organisatorische und inhaltliche Aufsicht über die Vorbereitung und Organisation von den Besuchen der Vertreter der Woiwodschaftsselbstverwaltung im Ausland und den Besuchen der Vertreter der kooperierenden Regionen und internationalen Institutionen in Wielkopolska; Imagepflege der Woiwodschaftsselbstverwaltung in der Öffentlichkeit im Ausland und die Mitwirkung bei Tätigkeiten, die mit der Werbeaktion, die das Marschallamt für die Woiwodschaft Wielkopolska auf internationaler Ebene macht, zusammenhängen.

Das Büro für Internationale Zusammenarbeit im Einzelnen:

- ergreift Initiativen zum Aufbau einer Zusammenarbeit zwischen der Woiwodschaft Wielkopolska und den Regionen der EU-Staaten und anderen ausgewählten Weltregionen;
- initiiert, koordiniert und betreut die Zusammenarbeit zwischen den einzelnen Abteilungen des Marschallamtes im Bereich der Initiativen, die die europäische Integration und die Zusammenarbeit der Woiwodschaft Wielkopolska auf internationaler Ebene vertiefen;
- führt die organisatorische und inhaltliche Aufsicht über die Vorbereitung und Organisation von den Besuchen der Vertreter der Woiwodschaftsselbstverwaltung im Ausland und den Besuchen der Vertreter der kooperierenden Regionen und internationalen Institutionen in Wielkopolska,
- arbeitet im Bereich der regionalen Promotion und der internationalen Zusammenarbeit mit der staatlichen Verwaltung und den Parlamentariern, sowie mit den sozialpolitischen Institutionen, Gewerkschaften und Nichtregierungsorganisationen zusammen;
- verhilft den Kreisen und Gemeinden der Woiwodschaft Wielkopolska und den im Sozialleben wirkenden Institutionen zum Anknüpfen von Beziehungen auf internationaler Ebene;
- bereitet Pläne für eine Zusammenarbeit mit den Partnerregionen der Woiwodschaft Wielkopolska vor – in Anlehnung an die Vorschläge der einzelnen Abteilungen des Marschallamtes;
- bearbeitet die Rechtsakte der Woiwodschaft, die ihre Position in der internationalen Politik (in der Zusammenarbeit mit den relevanten Ministerien der Regierung der Republik Polen) regulieren;
- koordiniert die Angelegenheiten, die mit der Mitgliedschaft der Woiwodschaft Wielkopolska in den internationalen Verbänden der regionalen Gemeinschaften und in anderen Formen der regionalen Zusammenarbeit verbunden sind;
- arbeitet mit den Institutionen und Organisationen auf nationaler und internationaler Ebene, den diplomatischen Vertretungen Polens im Ausland und den Vertretungen anderer Staaten in Polen zusammen;
- wirkt bei Tätigkeiten mit, die mit der Werbeaktion, die das Marschallamt für die Woiwodschaft Wielkopolska auf internationaler Ebene macht, zusammenhängen.

### **Sitz des Büros**

al. Niepodległości 34  
61-714 Poznań  
Sekretariat - Zimmer 557  
tel.: +48 61 626 66 50



fax: +48 61 626 66 51  
e-mail: [inter@umww.pl](mailto:inter@umww.pl)

**Direktor**  
Anna Markiewicz

Dziękujemy za odwiedziny i zapraszamy ponownie